Surname: KOMNINOS

Name: Nickolas Demitrios George

Date of Birth: 31/12/1974

Place of Birth: Horsham, Sussex, GB

Nationality: British, Greek, Italian

Email: <u>nickolas.komninos@uniud.it</u>

Work Experience

University of Udine, Italy

2008-today

researcher of English language, linguistics and translation, Dept. Foreign Languages and Literatures.

English Language and Communication. Years 1, 2 and 3 for the undergraduate degree course in Public Relations.

English Language and Communication. Years 2 and 3 for the undergraduate distance learning degree course in Public Relations

Specialised Communication in English. Year 1, post-graduate degree course in Public Relations.

These courses adopt an anthropological approach to language and linguistics focussing on Systemic Functional Grammar, Critical Discourse Analysis, Multimodal Text Analysis, Intercultural Communication, and Genre Analysis.

2017- 2020 IP preparation in Masters Euroculture: Society, Politics and Culture in a Global Context

University of Koper, Slovenia April 2023 – June 2023

Visiting Professor at the Department of Primary Education, University of Koper, Slovenia

University of Thessaloniki, Greece September 2022

Visiting Professor at the Department of Translation and Intercultural Studies School of English Language and Literature Aristotle University of Thessaloniki University of Athens, Greece October 2019- December 2019
Visiting Research Fellow at the National and Kapodistrian University of Athens, School of Philosophy, Department of English Language and Literature.

University of Vaasa, Finland November 2015
Visiting Professor at the Department of English, University of Vaasa

University of Trieste, Italy

2009-2011 Contract Professor, Advanced School for Translators and Interpreters, Technical and Scientific Translation, Year 1, postgraduate degree course in Translation and Interpreting.

2000-2001 Contract Professor of English Language, Faculty of Architecture

2001-2008 Lecturer of English for Academic Purposes and English for Special Professional Purposes for the Faculties of:

Pharmacy, Science, Engineering, Architecture, Media Studies.

CIELS, Advanced School for Linguistic Mediators, Padua, Italy 2009-2011 Contract Professor of Consecutive Interpreting, Years 1 and 2 undergraduate course

International Maritime Academy, IMO, Trieste, Italy 2001-2005 Contract Professor of Maritime English

British Institute, Trieste 2000-2002 Exam developer and Item writer

Thames Valley Summer Schools, Windsor, Berkshire UK 2006-2009 Director of Studies

Concorde International, Canterbury, Kent, UK 1996-2000 Teacher of English Language

Freelance translator 2002-present day

Events organised

Multimodal Texts in School International Biennial Symposium, Koper, Slovenia 1st edition 15-16 December 2022,

Evaluation, argumentation and narrative(s) in conflicting contexts, Gorizia 13 October 2022

MWS Seminars, Gorizia 18th March 2022

Machete International Seminar: Cutting Edge: Multiliteracy Advances and Challenges in Hypermedia English Teaching Environments, Gorizia 18th October 2019

XIV Seminario AICLU. Mediation at Work. Learning to Liaise in Business, Trieste 4th December 2009, SSLMIT dell'Unversità di Trieste

Participation in Conferences and Seminars

- 'Tools for Measuring Multimodal Literacy and Metasemiotic Awareness' 1st Biennial Multimodal Texts in Schools Symposium. 15-16 December 2022
- 'Advances and Challenges in EFL Multiliteracy Environments' 30th AIA Conference (Associazione Italiana di Anglistica), Experiment and Innovation: Branching Forwards and Backwards University of Catania, Department of Humanities, 15–17 September 2022
- 'Tools for critical multi-literacy development' 30th European Systemic Functional Linguistics Conference 16th September 2021
- 'Educare all'accessibilità : un'esperienza' National Workshop 'Rendere Accessibile l'informazione Sanitaria in Contesto Multilingue: Costruzione di un Sito Web Responsive' Udine, Wednesday 4 December 2019.
- 'Come abbattere le barriere linguistiche alla comunicazione istituzionale di ambito medicosanitario? Proposta di un "navigatore" multilingue' 2nd International Colloquium on Plurilingualism, Centro Internazionale sul Plurilinguismo 13th November 2019.
- 'Literacy and New Media' Open Access Seminar and Workshop School of Philosophy, Athens, Wednesday November 6, 2019.
- 'Language, behaviour and thought' Open Access Seminar and Workshop School of Philosophy, Athens, Monday, 4 November 2019.
- 'Multimodality and Video Analysis: An Introduction to Multimodal Literacy: Empowering Citizenship' Open Access Seminar and Workshop, School of Philosophy, Athens, Friday November 1, 2019.
- 'Multiliteracy Advances and Challenges in Hypermedia English Teaching Environments: Project Findings and Best Practices' MACHETE International Seminars, Gorizia 18th November 2019
- 'Critical Multiliteracy Skills in Secondary School Students: Preliminary Results' AMODE, Approaches to Multimodal Digital Environments: from theories to practices, Rome 22-22 June 2019
- 'Multimodal Awareness for Child Literacy' 8th International and Interdisciplinary Conference on Applied Linguistics and Professional Practice, Cardiff, Wales, UK 17-19 September 2018

Linguaggio. Influenze, relazioni e comportamenti vs future. Mappe del Futuro tra Immaginazione e Realta', Dialoghi Fra Discipline, Stazione Rogers Trieste Martedi' 15 Maggio 2018

- 'Nonverbal and Intercultural Communication in Regional Tourism Promotion' Tourism across Cultures: accessibility in tourist communication, University of Salento, Lecce (Italy), 25-27 February 2016
- 'Multicultural London and its Literatures' seminar the Literature and Identity in Multicultural Society Series, University of Vaasa, Finland 5 November 2015
- 'Translating Health: a cultural phenomenon' seminar for the Special Areas of Translation Series, University of Vaasa, Finland 4 November 2015
- 'Literacies' seminar for Post Graduate Research Seminar Series University of Vaasa, Finland 3 November 2015
- 'Nick Hornby and Fever Pitch' seminar for the popular culture texts series, University of Vaasa, Finland 2 November 2015
- 'Nonverbal and Intercultural Competence for Tourism Promotion' 6th Alpen Adria Anglistics International Conference: Crossing Borders and Challenging Boundaries Klagenfurt, Austria 25-27 September 2015
- 'Digital Literacy, Media Literacy and Child Empowerment' ACT Final Plenary Meeting –Messina-Italy 11-12 October 2013
- 'Young Learners' Websites and Critical Awareness: Remediation Strategies and Multimodal Metalanguage', for AIA Conference, Parma, Italy, 12-14 September 2013
- 'Public Communication to a Multicultural Audience on Health Issues' for the International Conference 'Plurilinguismo e Mondo del Lavoro', University of Udine, 26/10/2012
- 'Note-taking for Consecutive Interpreters: Gran Tarabocchia and Andrew Gillies' for the seminars within undergraduate degree course in Consecutive Interpreting of the Istituto Universitario per la Mediazione Linguistica, Scuola Superiore per mediatori Linguistici CIELS, 29/04/2011
- 'Valorisation of Communication Strategy for Mediators: Society not Text' for the seminars within undergraduate degree course in Consecutive Interpreting of the Istituto Universitario per la Mediazione Linguistica, Scuola Superiore per mediatori Linguistici CIELS, 15/04/2011
- 'Issues of Intercultural Communication for Mediators' for the seminars within undergraduate degree course in Consecutive Interpreting of the Istituto Universitario per la Mediazione Linguistica, Scuola Superiore per mediatori Linguistici CIELS, 08/04/2011
- 'The Role of the Mediator' for the seminars within undergraduate degree course in Consecutive Interpreting of the Istituto Universitario per la Mediazione Linguistica, Scuola Superiore per mediatori Linguistici CIELS, 02/04/2011
- 'Searching for Coherence: An Exercise in Multi-Translator Translation' for Alpine Adriatic Anglistics International Conference: Identities in Transition in the English Speaking World, University of Udine 22-23/04/2010.

- 'Cultural Compatibility Indices for Faciltated Mediation' for the XIV AICLU SEMINAR 'Mediation at Work. Learning to Liaise in Business' Scuola Superiore di Lingue Moderne per Interpreti e Traduttori, University of Trieste, 4/12/2009
- 'Understanding Illness from the Socio-cultural Perspective and Negotiating Treatment Across Cultures' for the conference 'The Translation of Professional Work Documents for the Foreign User' Bergamo Provincial Council 20/10/2009
- 'Translation Strategies: the Tools of the Trade' for the conference 'The Translation of Professional Work Documents for the Foreign User' Bergamo Provincial Council 20/10/2009
- 'Riflessioni sulle Modalità e gli Strumenti di Comunicazioni con l'Utenza di Origine Straniera for the conference 'The Translation of Professional Work Documents for the Foreign User' Bergamo Provincial Council 20/10/2009
- 'Migration Laws, Trends and Statistics: the Translator's Response' for the conference 'The Translation of Professional Work Documents for the Foreign User' Bergamo Provincial Council 16/06/2009
- 'The Role of Culture on Communication' for the conference 'The Translation of Professional Work Documents for the Foreign User' Bergamo Provincial Council 16/06/2009
- 'Core Cultural Issues in the Client-Service Relationship' for the conference 'The Translation of Professional Work Documents for the Foreign User' Bergamo Provincial Council 16/06/2009
- 'The Language that Compliments Intercultural Communication Strategies: the Grammar of Diplomacy' for the series of conferences 'The Language of Development: Intercultural Communication Problems and Strategies' for the postgraduate degree course in Intercultural Cooperation for Development at the Advanced School for Translators and Interpreters, University of Trieste 30/3/2009
- 'Intercultural Communication Strategies: Hypothetical Situations' for the series of conferences 'The Language of Development: Intercultural Communication Problems and Strategies' for the postgraduate degree course in Intercultural Cooperation for Development at the Advanced School for Translators and Interpreters, University of Trieste 23/3/2009
- 'Intercultural Communication Strategies: Case Studies' for the series of conferences 'The Language of Development: Intercultural Communication Problems and Strategies' for the postgraduate degree course in Intercultural Cooperation for Development at the Advanced School for Translators and Interpreters, University of Trieste 16/3/2009
- 'The Dynamics of Culture: Obstacles to Intercultural Communication' for the series of conferences 'The Language of Development: Intercultural Communication Problems and Strategies' for the postgraduate degree course in Intercultural Cooperation for Development at the Advanced School for Translators and Interpreters, University of Trieste 9/3/2009
- 'Language, Linguistics and Communication' for the series of conferences 'The Language of Development: Intercultural Communication Problems and Strategies' for the postgraduate degree course in Intercultural Cooperation for Development at the Advanced School for Translators and Interpreters, University of Trieste 2/3/2009

"Online Testing of English for Special Purposes. Software and Method Development", for the VIII International AICLU Seminar on 'il Testing Linguistico: Metodi, Procedure e Sperimentazioni' 10/05/2008, University of Udine.

"The Role of Culture on Communication and its Impact on the Right to Life in Africa", UNESCO conference, The Right to Life in Africa, November 2007.

"Test construction strategies, ESP and TQM" for International maritime English Conference, Shipping and Transport College, Rotterdam, Netherlands, October 2007.

'ESAP, means and methods at Italian Universities' for the IV National AICLU Conference "Sperimentazione, Ricerca e Didattica nei Centri Linguistici Universitari Italiani" Federico II University of Naples, Naples 28/05/2005

'Integrating the European Language Portfolio into the University context' for the VII International AICLU Seminar on 'Sperimentazioni del Portfolio Europeo delle Lingue CercleS/AICLU'. University of Padua, 27/2/2004

'Pilot Project to develop a Test of English for Engineering Applying Test Construction Frameworks for Assessment of Language for Special Purposes' III National AICLU Conference 'I Centri Linguistici: Approcci, Progetti, Strumenti per l'Apprendimento e la Valutazione', Trieste 13/06/2003

Administrative Responsibilities

2020-today GlobCom Italian organiser

2009-today Institutional Coordinator for the Erasmus/Socrates Programme

2009-today Coordinator for the Erasmus/Socrates exchanges between Public Relations and Vaasa, Groningen, Lisbon, Zurich, Atene, Salonicco, Vilnus and Pompeu Fabra

Dissertations followed as supervisor or co-supervisor

Giulia Breda An Intercultural Multimodal Critical Discourse Analysis of Newspaper Front Pages.

Hailin Starc 2022-23 A Multimodal Analysis of Two Newspaper articles: World Cup 2022 political activism.

Chiara De Carlo 2022-23 Gesture in Politics: case studies in UK, USA and Australia.

Beatrice Ferrauti 2022-23 Pubblicità sociale: un confronto delle campagne antifumo nel Regno Unito e negli Stati Uniti.

Michelle Legisa 2022-23 Cross-cultural advertising strategies: a case study.

Eleonora Lipari 2022-23 Nonverbal communication in political discourse - The case of Donald Trump.

Alice Piccini 2022-23 Non verbal communication in Negotiations with English as a Lingua Franca.

Nicole Rende 2021-22 A Multimodal Discourse Analysis of Online Public Health Advertising Campaign

Martina Rovati 2021-22 Effetti di inquadratura delle metafore nella pubblicità sociale e commerciale nel Regno Unito.

Ana Laura Santos Ribeiro 2021-23Changing habits and values: research on how the pandemic influenced the work environment with English as a Lingua franca

Giuncaioli Beatrice a.a. 2021-22 The Framing Affects and Pervasiveness of Metaphor: a Covid-19 case study.

Ghirardi Beatrice a.a. 2019-20 Intercultural Communication and Negotiation Strategy and Tactics: the United Kingdom, the United States of America, Canada and Australia.

Marco Tarabocchia 2019-20 Typography and images in The Economist rebranding strategy

Nardon Dreyce a.a. 2020-21 Imprenditoria femminile: come i ricercatori costruiscono la figura dell'imprenditrice nei testi di ricerca.

Dolores Ljiljak a.a.2019-20 Tra sicurezza e libertà: il sistema di credito sociale e l'applicabilità in Oriente.

Katarina Odar a.a. 2019-20 A case study of United Airlines crisis response: United Express Flight 3411

Marta Gurisatti a.a. 2018-19 Comunicazione e Negoziazione Interculturale: i Casi di Cina e Italia

Francesca Lot a.a.2019-20 La comunicazione non verbale nel processo di selezione del personale: un caso studio nella Regione Veneto.

Marija Miljkovic a.a.2017-18 Anche i "migliori sbagliano": analisi del caso Samsung Galaxy Note 7.

Elisa Battistella a.a.2016-17 "A Critical Discourse Analysis of the Marketing of Cannabis in the US"

Angela De Luca a.a. 2016-17 What movie trailers tell us about cultural differences: a comparison between Japanese, American and Italian film advertisements.

Antwi-Boasiako Dorcas a.a. 2016-17Communication Techniques for Cross-Cultural Negotiations

Susanna Penko a.a. 2016-17 La cooperazione allo sviluppo del Friuli Venezia Giulia: L.R. 30 ottobre 2000, n. 19 "Interventi per la promozione, a livello regionale e locale, delle attività di cooperazione allo sviluppo e partenariato internazionale".

Khadim Moroso Gaye a.a. 2015-16 "A Critical Discourse Analysis of Two Opinion News Articles of the Trump Election."

Marilena Lotta a.a. 2015-16 Pubblicità e culture: un viaggio attraverso le diversità

Giulia Battisti a.a.2015-16 "Brexit tra Europeismo e Populismo Analisi Multimodale della Campagna Referendaria" 110 e lode

Alessandro Rutar a.a. 2015-2016 "Social Media and Journalism: Perceptions of Reliability in a Changing Environment 110

Stojanovic Marina a.a. 2014-15 La rivalutazione delle varietà regionali nelle strategie della lingua pubblicitaria.

Marija Petreska a.a. 2013-2014 "PR practices in the modern era of globalization via online cooperation. Case study Globcom Projects 2013 and 2014."

Sebastiano Ridolfi a.a 2013-14 "Can food be worth more than a thousand words? Nonverbal and Intercultural Communicative Competence for tourism promotion." 110 e lode

Gessica Iacuzzi a.a 2013-14 "Business across cultures: la negoziazione e il marketing interculturale. La glocalizzazione come strategia comunicativa in McDonald's." 110 e lode

Angela Ferrari a.a. 2013-14 "Computer mediated business between American and Japanese: a corpus approach."

Silvia Danielis a.a. 2013-14"Protecting and promoting Italian coffee culture and interests in developing markets: the case of Illycaffè in Hungary." 110 e lode

Silvia Pacini a.a. 2012-2013, "Cultural Competence for Social and Economic Benefit in Healthcare. Vicenza: a Case Study" 110 e lode

Camilla Fiappo a.a. 2011-12, "The Art of (Hidden) Persuasion"

Giulia di Giusto a.a. 2010-11, "2010 U.S. Healthcare Reform: A Critical Discourse Analysis"

Giusy Fusco a.a. 2009-10 "The Role of Social Media in the deepwater Horizon Unified Command's response to the BP 2010 Gulf of Mexico Oil Spill: An Interdisciplinary Analysis"

Marija Petreska a.a.2009-10, "Marketing Tools Implemented in the promotional Campaign 'Macedonia Timeless'"

Francesco Tius a.a. 2009-10, "Advertising Alcohol in the UK Case Study: Peroni Nastro Azzuro

Martina Montagner a.a. 2010-11 "The Influence of the Media on the UK Election Campaigns 1997-2010

Giulia Favaro a.a. 2008-9 "Il Corpo Femminile Come Luogo di Consumo: Vendere la Chirurgia Estetica in Libano"

Elisabetta Venchiarutti a.a. 2007-8, "The Obesity Epidemic in North America: Integrating Social Marketing and Communicative Strategies

Valentina Cescon a.a. 2010-11 Il dibattito sul fine vita e il suicidio assistito in Baxter v. Montana: un'analisi linguistico-critica.

Valantina Galante a.a. 2010-11, Aprile 2010: British Pretoleum e la crisi di Reputazione. Un'Analisi Linguistico-Critica

Sara Wanek Perschl a.a. 2008-9, L'Asse geopolitico Balcanico-Caucasico: Formazione di Nuovi Stati e prospettive Future

Publications

(Forthcoming) Designing Learning for Multiliteracy, Critical Thinking and Genre Sensitivity with tools for Monitoring Metasemiotic Awareness in *Designing Learning with Digital Technologies: Perspectives from Multimodality in Education* Fei Victor Lim and Mercedes Querol-Julián (Eds.) Routledge 2023

(Forthcoming) (ed.) 'Case Studies in Multimodal Texts in Schools' in *Sprach- und Kulturkontakte in Europas Mitte*, Peter Lang, ISSN: 2192-7170

(Forthcoming) The Multimodality of Obituaries: Sensitising Students to Diachronic and Diamesic Aspects of Genre in *Sprach- und Kulturkontakte in Europas Mitte* 'Case Studies in Multimodal Texts in Schools', Peter Lang, ISSN: 2192-7170

(Forthcoming) (ed.) 'Mulitimodal Texts in School', Special Issue of *The Journal of Elementary Education*, 2023 ISSN 2350-4803 and ISSN 1855-4431

(Forthcoming) Introduction Special Issue 'Mulitimodal Texts in School', *The Journal of Elementary Education*, 2023 ISSN 2350-4803 and ISSN 1855-4431

(Forthcoming) Tracking Multimodal Literacy in Schools: a case study, *The Journal of Elementary Education*, 2023 ISSN 2350-4803 and ISSN 1855-4431

Peer-reviewed Book Review, Analyzing Multimodality in Specialized Discourse Settings, Innovative Research Methods and Applications Editors: Veronica Bonsignori, Belinda Crawford Camiciottoli, Denise Filmer in *Mulitmodality & Society* 2023, eISSN: 26349809 | ISSN: 26349795 DOI: 10.1177/26349795231157

Learners' Multisemiotic Competence and Questionnaires: Their text analysis role in the MACHETE project, in Vasta and Baldry (eds), Multiliteracy Advances and Multimodal Challenges in ELT Environment, 2020 Udine: Forum p83-96, ISBN: 9788832831535

Intercultural Negotiation p1-248, 2019 London: Bica ISBN: 9780993172472

Narratives and Critical Multimodal Awareness and Literacy in Health Websites for Children Le Simplegadi Vol. XVII-No. 19 November 2019 ISSN 1824-5226 DOI: 10.17456/SIMPLE-137

Intercultural Communication in Tourism CULTUS the Journal of Intercultural Mediation and Communication 2016, Issue 9, Volume 2 Editors David Katan Cinzia Spinzi ISSN 2035-3111 and ISSN 2035-2948

(ed.) *Plurilingualism in Healthcare: An Insight from Italy.* p.1-208 2015 London Bica Publishing, ISBN 978-0-9931724-1-0

Introduction Plurilingualism in Healthcare. An Insight from Italy p.121-139, 2015 London: Bica ISBN 978-0-9931724-1-0

Health Sector Communication with a non-Italian public in Bergamo in Vecchiato, Gerolimich and Komninos Plurilingualism in Healthcare. An Insight from Italy p.121-139, 2015 London: Bica ISBN 978-0-9931724-1-0

Cultural Compatibility Indices for Faciltated Mediation in Josè Francisco Medina Montero and Sarah Tripepi Winteringham: 'Interpretazione e Mediazione un'Opposizione Inconciliabile?' p67-108, 2011 Roma: Aracne ISBN 978-88-548-4343-1

Searching for Coherence: An Exercise in Multi-Translator Translation in Nicoletta Vasta, Antonella Riem, Maria Bortoluzzi and Deborah Saidero: 'Identities in Transition in the English Speaking World' p331-346, 2011 Udine: Forum ISBN 978-88-8420-693-0

Online Testing of Domain Specific English: Software and Method Development in N.D.G. Komninos e N. Vasta: 'Il Testing Linguistico' p279-286, 2010 Udine: Forum ISBN 978-88-8420-600-8

Il Testing Linguistico p1-328, 2010 Udine: Forum ISBN 978-88-8420-600-8

The Role of Culture on Communication and its Impact on the Right for Life in Africa. in: Roberto Costa. The Right to Life in Africa 2008 Trieste p. 8-16

ESAP, Means And Methods At Italian Universities in: Sperimentazione, Ricerca e Didattica Nei Centri Linguistici Di Ateneo. p. 269-293, 2007 NAPOLI :Arte Tipografica, ISBN: 978-88-89776-71-1

Test Construction Strategies, ESP and TQM in: Boris Pritchard. International Maritime English Conference. vol. 19, 2007 Rotterdam: Shipping and Transport College

Le Lingue Straniere in Italia in Christopher Taylor. Aspetti della Didattica e dell'Apprendimento delle Lingue Straniere. 2006 Trieste: Dipartimento di Scienze del Linguaggio dell'Interp, ISBN 978-88-8303-331-5

Le Lingue Straniere In Italia: An Ongoing Debate 2006 Lang Matters

An Exam of English for Engineering. Consideration for an Exam of English for Engineering Students using methodology from Language For Specific Purposes, Test Construction Theory and Systemic Functional Grammar Centro Linguistico dell'Università di Trieste, Dipartimento di Scienze del Linguaggio, dell'Interpretazione e della Traduzione, Trieste 2006.

Lingua Inglese per Scienze Komninos and Wadia, Goliardica, Trieste 2005.

Pilot project to Develop a Test of English for the Faculty of Engineering Applying Test Construct Frameworks for Assessment of Language for Special Purposes, in Volume II pp. 407 – 420, Atti del 3° Convegno Nazionale AICLU Trieste 13- 14 giugno 2003, cura di Taylor, Gotti, Torsello, Centro Linguistico dell'Università di Trieste, Dipartimento di Scienze del Linguaggio, dell'Interpretazione e della Traduzione, Trieste 2005.

Report from the 6th AICLU Seminar CercleS Bulletin, issue No. 18 Summer 2004

Translations

Guide to the 'Arsenale di Venezia' di Gugliemmo Zanelli p. 1-127, (in press) Venezia: Mare di Carta, ISBN: 88-87505-08-X

The Carriage of Venice. The Story of the Gondola di Alessandro Marzo Magno p. 1-246, (in press) Venezia: Mare di Carta, ISBN: 978-88-87505-12-X

"Unhappiness, Sadness and 'Depression': Antidepressants and the Mental Disorder Epidemic" Tullio Giraldi p1-202 Palgrave Macmillan (epub Springer) 2017 ISBN: 978-3-319-57657-2; 978-3-319-57657-2

'Architectural Terracottas at the Sanctuary of Punta Stilo at Kaulonia Genesis, Problems, Developments Nicola Giaccone p.1-144 British Archaeological Reports Oxford book 2777, 2015 ISBN: 978-1407314563

Integrated Education System with the Young di Flavio Montanari e Giovanna Manzato p.1-134 http://www.conciliatempo.it/documenti/sei con i giovani en.pdf

Strolling around the Brenta Riviera di Paolo Mameli p 1- 104, 2013 Venice: Storti Edizioni, ISBN: 978-88-7666-717-6

API, Cloud Computing, WebGIS and Cartography di Andrea Favretto in 'NETCOM Networks and Communications Studies' vol. 24 no.3-4, p. 245-260, 2010 MONTPELLIER: NETCOM-Network and Communication Studies

Georeferencing Historical Cartography: a Quality Controlled Method di Andrea Favretto in Cartographica: The International Journal for Geographic Information and Geovisualization (in press)

Project Robusta. Characterization and analysis of the aromatic and organoleptic profile of the volatile and semi volatile fraction in coffee through chemical analysis in conjunction with statistical analysis del Prof. Carlo Bicchi e Dott.ssa Erica Liberto per B. Pacorini S.r.l. il 31/11/2009

Coffee Colours The Italian Coffee Magazine, Trieste 2005, various technical translations from 2005-2007 totalling around 1000 translator pages

Trieste Hospital Website 2007 totalling about 500 translator pages http://www.aots.sanita.fvg.it/aots/portale/welcome.asp?lang=2

URBACT II European Programme, CTUR Thematic Network - Cruise Traffic and Urban Regeneration, Final Report and Good Practices Guide http://urbact.eu/fileadmin/Projects/CTUR/outputs media/CTUR Final-report.pdf

FIRST CTUR THEMATIC JOURNAL, Topics and Case Studies on "Physical and Environmental Components" http://urbact.eu/fileadmin/Projects/CTUR/outputs media/CTUR-TJ 1 web.pdf

SECOND CTUR THEMATIC JOURNAL, Topics and Case Studies on "Economic and Social Benefits http://urbact.eu/fileadmin/Projects/CTUR/outputs media/CTUR-TJ 2 web.pdf

THIRD CTUR THEMATIC JOURNAL, Topics and Case Studies on "Governance" http://urbact.eu/fileadmin/Projects/CTUR/outputs_media/CTUR-TJ_3_web.pdf

Participation in Professional/Academic Panels/Commissions

01/11/2008- now degree course didactic commission

2013 Commission for the teacher training and abilitiation.

28/08/2017-15/10/2017 Ministero della Giustizia, membro esperto commissione esaminatrice del concorso pubblico per il profilo professionale di Assistente giudiziario.

Participation in Financed Research Projects

2018-19: AToMMiC (Aid and Training for Multiliteracy and Multimodal Competence) Principle investigator 12 month national funding 8000 euro

2016-2019 Plurilingualism in Healthcare, research and a teaching unit on effective multilingual communication (workshops on writing and translation) (2016-2019). The project had an outcome on science dissemination, in the platform HFVG Healthcare in Friuli Venezia-Giulia (2019-). https://hfvg.uniud.it/. This is a trilingual Italian-French-English website dedicated to disseminating the operation of Friulian health services. It is the result of a strategic project of the Department of Foreign Languages (DILL) started in 2016, which saw an active collaboration with the Department of Mathematics (DMIF). It was selected in the Uniud XL offer of the European Social Fund, and has seen the commitment of several classes of students and tutors in Udine and Gorizia.

2017-2019: MACHETE Multiliteracy Advances and Challenges in Hypermedia English Teaching Environments 24 month national funding 37000 euro

2017-19: Mediazione linguistica del conflitto e negoziazione del consenso in contesti interculturali 24 month national funding 14500 euro

2017-19: Comuncazione e Plurilingue Efficace, 24 month national funding 18000 euro

2010-2012: ACT – Access through Text- MACE -Multimodal Awareness for Children's Empowerment. National 24 month funding 138.399 euro

2005-2007: EXPerO – Expectations and perceptions of quality in VET. European 24 month funding

2000-2002: CERCLU - The AICLU project for Linguistic Competence Certification. National 48 month funding

Professional and Scientific Association Membership:

2001 to present: member of A.I.A. (Associazione italiana di anglistica) [Italian Association of English Studies].

2001 to present: member of BAAL (British Association for Applied Linguistics).